

(1) Customer Invoice Address GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN			(2) Remarks Our ID number: DE145996159 Your ID no...: IT04886850728			DELIVERY NOTE (3) No. 1907829 (4) Date 11.07.18		
(5) Supplier SN: 91011364 Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen			(6) Freight paid unpaid		(7) Delivery (really) Railroad car Carrier Freight goods foreign vehicle Express goods own vehicle Expreß Post		Invoice (8) No. 24 168 (9) Date	
(10) Your Ref 413	(11) Your Order No./Date 550002762710 27.06.18	(15) Additional Details	(12) Our Departement Herr Hink		(13) Direct dial	(14) Our Ref No.		
(19) Shipment Method Franz Maas	paid(20)unpaid X	(21) Packing look below	(22) Marks CO		(23) gross 187	(24) Total Weight kg net 146		
(25) Shipping Address GETRAG S.p.A., Plant Modugno, 4 Via dei Ciclamini, 70026 MODUGNO BARI, ITA						(26) Place of unload 14248		
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks Quantity + / - Remarks			
1	900.9.0638.50 900.9.0638.50 EC level Container Batch number	SPRENGRING 23.30 X 2.20 BLANK GESCHLIFFEN MAG! B 48/TBA-520945 3215 R- 170816 1/TBA-520921 Getrag- 1/TBA-520922 A0806 A	38400	Pi				
			800	Pi				
100193263 500350574 100193806 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 38400 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 11/7/18 Firma:								
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check	(44) Quality Check		(45) Receiver		(46) Invoice Check	
Date								
Name/No.								

1) Sender/vendor Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen VAT IDNo: DE145996159 5) Loading point 8) Shipment number 362507		3) Freight order number 4) Sender number at the forwarding agent . FREIGHT ORDER 6) Date 11.07.18 7) Relation number 9) Forwarding agent 10) Forwarding agent number Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg Telephone 07141-2451-15 Fax 13) Cargo manifest/freight list number 15) Sender's comment for the forwarding agent EXW	
11) Recipient GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN VAT IDNo: IT04886850728		12) Customer number 210684 14) Delivery/unloading point 14248 GETRAG S.p.A., Plant Modugno 4 Via dei Ciclamini 70026 MODUGNO BARI ITALIEN	
18) Marking and no., delivery note no. 25)	19) Number 26)	20) Packaging 26)	21) SF 22) Contents Next page.: 2 Next page
1907828 1907829 1907830	1 9 1 1 48 1 1 24	TBA-520922 TBA-520945 TBA-520921 TBA-520922 TBA-520945 TBA-520921 TBA-520922 4315 4315	1 1 1 1 1 1 1 5 Next page
Total number		Volume cdm/loading meters	Total
23) Tare weight in kg 27)	24) Gross weight in kg 28)		
19 41 57	67 187 158		
29) Dangerous goods classification		30) Dangerous goods description	
31) Prepayment of charges	32) Invoiced value of goods for SLVs	33) Value of transportation insurance to cover also	34) Sender cash on delivery
35) Enclosures		36) Order number, customer 38) Means of transport number 39) Truck code 40) Shipping type 42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, Snc - 70026 Modugno (BA) 14 LUG 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	
43) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely and intact Date Time Signature		37) Account assignment 41) Settlement key 44) The delivery contains Euro skids Euro wire pal. conv. Of which were swapped Euro skids Euro wire pal. conv.	
45) The general German carrier conditions apply: (ADSp) Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch		46) For forwarding agent (Acknowledgement of receipt from ship-to party)	



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-006097 vom 11.07.2018



18-006097

Ludwigsburg, 11.07.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur HUGO BENZING GMBH & CO. DAIMLERSTR.49-53 70825 Korntal-Münchingen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 16.07.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Korntal-Münchingen Land / Pays Deutschland Datum / Date 11.07.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	1907827	1	EP	Getriebeteile	108	
2	1907829	1	EP		187	
3	1907830	2	EP		158	
4	1907831	2	EP		159	
5	1907825	1	EP		78	
6	1907826	1	EP		220	
7	1907828	1	EP		67	
Summe: Total:		9,00	EP		977,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières 14 JUL 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Fahrer Nutzlast in t						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-006097 empfangen am Réception des marchandises le Datum / Date				
20 HUGO BENZING GMBH & CO. D-70825 Korntal-Münchingen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		GETRAG SPA I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		